



遇到熊袭击时的防御姿势

곰에게 습격당할 경우 방어법

如果您受到熊的袭击，请采取防御姿势以保护您的脸部、颈部和腹部。

만일, 곰에게 습격당한 경우에는 얼굴이나 목, 복부를 지킬 수 있는 방어 자세를 취하십시오.

万が一、クマが襲ってきたら

顔や首、腹部を守る防御姿勢をとりましょう



脸朝下趴下，保护易致命的脆弱部位(脸部、头部、颈部、腹部)。背包会起到保护背部的作用。

지면을 향해 엎드린 후, 치명상을 입기 쉬운 급소(얼굴·머리·목·복부)를 보호합니다. 등쪽은 배낭이 보호구 역할을 합니다.

うつ伏せになり、致命傷になりやすい急所(顔・頭・首・腹部)を守りましょう。背面はバックパックがプロテクターの役割を果たしてくれます。



切记！

주의!

以下行为会刺激并引发熊的攻击性，绝对不要做。

다음 행동은 곰을 자극하고 공격을 유발할 위험이 있으므로 절대로 하지 마십시오 .

注意！ 以下の行動は、クマを刺激し、攻撃を誘発する危険性があるため絶対にしないで下さい。

刺激熊的危险行为

- 突然跑动
- 尖叫
- 扔石头或木棒
- 接近熊

곰을 자극하는 위험한 행동

- 달리며 도망치기
- 큰 소리를 내기
- 돌이나 막대기 등을 던지기
- 곰에 접근하기

クマを刺激する危険な行動

- 走って逃げる
- 大声を上げる
- 石や棒などを投げつける
- クマに近づく